

HERRIA/LOCALIDAD:				VILLAVA – ATARRABIA	
HIZLARIA/INFORMANTE:				JOSÉ MARÍA ARRASATE OLÓRIZ	
DOKUMENTUA/DOCUMENTO:				20151106125744 - 20160504093658JOSMARIARRASAT	
Elkarrizketa osoaren iraupena / Duración total de la entrevista bruta:				152'	
IN	OUT	Iraupena Duración	TITULUA / TÍTULO	LABURPENA / ABSTRACT	
VIDEO 1 - 20151106125744					
1	00:00:00,00	00:02:08,02	00:02:08,02	01 La religión en su época	En su época la religión tenía mucho peso, cada ciertos años venían las misiones, se anunciable por todas partes, todo el mundo acudía a los ritos religiosos porque no ir estaba mal visto. En su casa no rezaban el rosario habitualmente, pero en otras casas se rezaba a diario.
2	00:02:08,02	00:04:26,17	00:02:18,15	02 Las fiestas de Villava de antaño	Las fiestas de Villava de su infancia eran muy emblemáticas, venían tira-pichones o salían los kilikis. Se organizaban partidos de pelota y mucha gente de fuera venía al evento. Había un baile en la plaza y una tómbola.
3	00:04:26,17	00:07:40,12	00:03:13,19	03 Cómo surgieron los gigantes de Villava	Los gigantes surgen en el año 80, cuando ellos entraron en el ayuntamiento. En esos años encontró un pergamo antiguo y con paciencia lo leyó y vio que estaba en latín, era el Fuego de Fundación de Villava, era el original de ocho siglos atrás. Se habló entonces de la figura de Sancho Sexto el Sabio y decidieron hacer un gigante con la figura de Sancho el Sabio y otro con la de su mujer. Estos gigantes se añadieron a los dos que años antes había creado una asociación de vecinos. Posteriormente se ha ampliado hasta seis.
4	00:07:40,12	00:08:13,10	00:00:32,23	04 Las vacas de Villava	Vacas empezaron a traer en el año 77 y hasta día de hoy. Ahora se ponen menos días. Ellos las mantuvieron en la época que estaban en el ayuntamiento.
5	00:08:13,10	00:09:39,19	00:01:26,09	05 Personaje célebre del pueblo	En el pueblo había un personaje durante su infancia un tal "Nino" que era normal pero que tenía un frenillo en la boca que le impedía hablar correctamente.
6	00:09:39,19	00:10:43,14	00:01:03,21	06 Los carnavales	El no ha conocido carnavales en Villava hasta los últimos años, por contagio aparecen en los años 80.
7	00:10:43,14	00:12:25,12	00:01:41,23	07 La procesión del Corpus	El Corpus y la procesión ha sido y es una tradición en Villava, antes el ayuntamiento daba una recepción a la iglesia. En esa época se invitaba a la parroquia y a la guardia civil. Se ponían altares por todo el pueblo.
8	00:12:25,12	00:13:55,10	00:01:29,23	08 Los Reyes Magos	Los Reyes Magos les traían lo que les pedían, como un balón o pelotas, no eran grandes cosas, pero más o menos lo que querían. Se ponía el zapato y a portarse bien.
VIDEO 2 - 20160504093658JOSMARIARRASAT					
9	00:00:21,44	00:03:40,28	00:03:18,33	09 Sus padres y el comienzo de la panadería	Su padre nació en el año 1900 en Irurzun fue panadero y en el año 1927 fueron a Villava a trabajar en una panadería en la que ellos han estado toda la vida, pero en diferentes locales. En 1975 murió su padre, ellos siguieron el oficio y el negocio del padre. La madre era de Villava de una familia muy extensa, los Olóriz, un apellido muy común en el pueblo.
10	00:03:40,28	00:07:06,31	00:03:26,04	10 Su casa y la panadería arrendada de su padre	Vivían en una casa en la Calle Mayor que era su casa nativa propia. Su hermano tenía la suya propia con su panadería y obrador. Su padre cogió la panadería en arriendo, en esa época era muy habitual, se entraba como inquilino. Mas tarde se salió de esa y creó su propia panadería debajo de su casa. La época del racionamiento fue muy confusa porque no se podía vender lo que se quería...
11	00:07:06,31	00:08:03,07	00:00:56,26	11 Puesto que ocupa entre todos sus hermanos-as	El es el quinto de siete hermanos, la mayoría se dedicaron a la panadería. Él estuvo estudiando hasta que entró en el negocio de la panadería.
12	00:08:03,07	00:12:12,17	00:04:09,09	12 Descripción de la casa	La casa que vivía era normal con una bajera donde pusieron la panadería, arriba dos pisos: uno para sus padres y en la parte de arriba una planta de dos viviendas. La cocina era muy amplia donde se hacía casi toda la vida. Tenían cuatro habitaciones y un cuarto de estar con un comedor. La cocina era económica con serrín que hacía también de calefacción. La casa se calentaba con el calor generado en la panadería a través de un tubo hacia el suelo de la casa.
13	00:12:12,17	00:13:39,41	00:01:27,24	13 La electricidad	La luz funcionaba bien, algún apagón tuvieron, pero no recuerda que tendrían problemas. Alguna vez algún tendido se podía caer por la nieve.
14	00:13:39,41	00:14:39,26	00:00:59,35	14 Los colchones de lana	Los colchones eran de lana, de vez cuando un hombre iba a varear la lana en la calle, era algo muy típico.
15	00:14:39,26	00:16:08,32	00:01:29,06	15 Cómo lavaban la ropa	La ropa la lavaban en casa, algunas mujeres lavaban en el río, sobre todo las que vivían donde la Trinidad, iban mujeres a lavar al canal. En su casa recuerda que alguna lavadora rudimentaria conoció.
16	00:17:21,19	00:19:58,28	00:02:37,10	16 Primeros adelantos	Recuerda el teléfono siempre en casa, igual porque su padre tenía el negocio, mucha gente venía a utilizar su teléfono por cuestiones de más gravedad. Cuando pusieron teléfono en la panadería mucha gente también lo utilizaba. La primera televisión la recuerda a finales de los años 50, también venían familiares a ver la tele a su casa como si fuera un cine.
17	00:19:58,28	00:21:31,20	00:01:32,41	17 Primeros coches	Los primeros coches fueron una furgoneta que su padre compró para el reparto del pan. En el año 60 compraron un coche para todos los hermanos. Él se sacó el carné con 18 años, fue de los únicos que tenía permiso de conducir en casa.
18	00:21:31,20	00:23:17,13	00:01:45,44	18 Reparto del pan antes de los vehículos de motor	Al principio el reparto del pan se hacía en bici con un carro grande apoyado en la bicicleta o una parrilla también en la bici con un cesto lleno de pan. Con eso se movían por todo el pueblo porque de esa manera se hacía más rápido.
19	00:23:17,13	00:25:24,16	00:02:07,03	19 Vestimenta de las mujeres	Las mujeres mayores vestían todas de negro, siempre alguna estaba de luto y con faldas largas. Hasta la más jóvenes llevaban el luto como las mayores. La religión marcaba esa tendencia. De las abuelas a la madre algo cambiaba.
20	00:25:24,16	00:28:28,10	00:03:03,44	20 El pueblo, las calles y las casas	Recuerda Villava como una calle larga rodeada de huertos, la plaza del frontón, con solo viviendas a un lado y huertas al otro. Era una zona muy urbana, en las afueras había más ganado, pero en el casco urbano era más de gente que trabajaba en las fábricas del pueblo.
21	00:28:28,10	00:31:10,20	00:02:42,10	21 Historia de la fábrica Onena	La fábrica Onena está en Villava desde el siglo XIX, sabe que a principios del XX trabajaban más de 500 personas. Cuando se terminaba de estudiar todo el que quería tenía la opción de trabajar en Onena. En su tiempo era la industria más importante de la comarca, mucha gente de Pamplona iba a esa fábrica a trabajar.
22	00:31:10,20	00:33:57,27	00:02:47,07	22 Relación con los ríos Arga y Ultzama	Se vivía muy de cara al río, a ellos les decían de no acercarse, pero estaban siempre porque en esa época era un atractivo por las opciones que les daban el Arga y el Ultzama, tanto para pescar como para pasear en barca o bañarte en verano.

23	00:33:57,27	00:37:18,45	00:03:21,18	23 El médico municipal y la farmacia	El pueblo tenía más tres mil habitantes, era como una metrópoli comparada con Burlada que tenía 300. Había médico municipal que recibía a los pacientes en su casa. Tenían farmacia para los tres pueblos Huarte, Villava y Burlada. Esta farmacia tuvo la titularidad de la zona por muchos años.
24	00:37:18,45	00:38:01,36	00:00:42,40	24 Las Dominicas	Las escuelas estaban muy bien, estaban Las Dominicas que hacían de guardería también.
25	00:38:01,36	00:39:41,39	00:01:40,03	25 Oficios de Villava y la agricultura	Había zapaterías, serrerías, ebanisterías, guarnicionero etc. Varias familias relevantes se dedicaban a la agricultura, a pesar de que Villava como término es muy pequeño.
26	00:39:41,39	00:41:47,02	00:02:05,13	26 Relación con pueblos vecinos y motes	Con los pueblos de alrededor la relación ha sido buena pero tampoco conoce mucho porque estudió fuera. Ha oido que con los de Huarte no era tan buena, en fiestas, cuando volvían, a alguno les tiraban piedras. Entre ellos tenían motes, a los de Villava les llamaban traperos, a los de Burlada los campaneros y a los de Huarte los cebolleros.
27	00:41:47,02	00:44:32,39	00:02:45,37	27 Ayuntamiento y Junta de Veintena	En esos años el alcalde lo elegía a dedo el gobernador civil, el alcalde después elegía a los concejales más afines a él o por el tercio familiar. Existió la Junta de Veintena, era la posibilidad de las empresas o las mayores fortunas del pueblo para alegar algunas cosas que decidía el ayuntamiento.
28	00:44:32,39	00:47:01,38	00:02:28,49	28 Sereno y alguacil	Había alguacil o sereno de toda la vida. El sereno estaba por la noche, el alguacil de día echando bandos con una corneta. Recuerda un bando anunciando la venta de txakoli en una casa.
29	00:47:01,38	00:49:30,00	00:02:28,12	29 Personas y familias más influyentes de Villava	Las personas más importantes del pueblo eran Esteban Armendáriz que fue alcalde, el que trajo las aguas a Villava. Podían ser los que tenían hacienda, fábricas o propiedades agrícolas. Los Induráin y la Casa Esparza, que eran los que tenían la fábrica de anís. Por supuesto el cura y el maestro.
30	00:49:30,00	00:52:45,40	00:03:15,40	30 Comercios y talleres instalados en el pueblo	Había mucho comercio en la Calle Mayor, había de todo: zapatería, carnicería o su panadería... Recuerda que el pueblo era muy vivo. Cuando salía de la escuela y veía a las mujeres paseando por la calle se daba cuenta de la vida que tenían en Villava. Se instalaron también talleres mecánicos, serrerías, etc.
31	00:52:45,40	00:54:00,34	00:01:14,44	31 La estación de tren	Recuerda que hacían mucha vida en la estación del tren del Irati y el Plazaola. El del Irati venía de Sangüesa trayendo productos agrícolas.
32	00:54:00,34	00:57:39,26	00:03:38,43	32 El papel de la iglesia en la vida cultural y asociativa	La iglesia jugó un papel estructurador en la creación del Beti Onak. Durante el franquismo y la posguerra tuvieron mucha actividad de acciones paralelas a la iglesia. Raro era el chico que no estaba en algún centro de orientación católica. Les daban el gancho de que iban a tener mejores instalaciones deportivas o cosas relacionadas con el bienestar y muchos iban además porque los padres estaban contentos.
33	00:57:39,26	00:59:02,07	00:01:22,31	33 El euskera	Lo que él conoció de hablar euskera se simplificaba en algunos que venían de pueblos de la montaña, pero no lo hablaban en la calle.
34	00:59:02,07	01:01:19,09	00:02:17,02	34 Nacimientos y bautizos	En los partos atendía una comadrona del pueblo, los nacimientos se hacían en casa. Los bautizos eran a lo grande, la gente muy bien vestida, a la salida se echaban peladillas. Se bautizaba el niño al poco de nacer, la madre participaba, pero la razón religiosa primaba y se daban prisa en el bautizo.
35	01:01:19,09	01:02:20,40	00:01:01,31	35 Primera Comunión	En la Primera Comunión recuerda que vestía con traje de marinero, hicieron una comida en casa con muchos invitados. El día del Corpus salían con la procesión junto con los otros niños que habían hecho también la comunión.
36	01:02:20,40	01:06:03,40	00:03:42,49	36 La escuela 1	Tiene buena experiencia de su etapa escolar, en esa época los maestros pegaban, pero en general, son buenos recuerdos. Cantaban el himno nacional, daban catequesis. Usaban cuadernos y la enciclopedia. Escribían con pluma, la caligrafía que se hacía entonces no se hace ahora.
37	01:06:03,40	01:07:06,34	00:01:02,45	37 La escuela 2	Hacían trabajos temáticos o transcripciones de dibujos que eran muy finos y todos los leían.
38	01:07:06,34	01:10:30,01	00:03:23,17	38 Juegos de infancia y el frontón	Jugaban mucho al fútbol, la pelota, todos los deportes relacionados con el frontón eran los más practicados. También jugaban al marro o al bote bote. Las pelotas se hacían con un bolo de goma o madera con lana y cuero por fuera.
39	01:10:30,01	01:12:42,28	00:02:12,27	39 Cine parroquial, eventos musicales y zarzuelas	De mozos iban al baile a Pamplona. Solían ir al cine parroquial si habían ido a visperas el día anterior. Gente de Villava organizaba zarzuelas y musicales. Un cura que se llamaba Máximo Olóriz desarrollaba mucho el tema musical, gracias a él se organizaron eventos musicales.
40	01:12:42,28	01:15:06,47	00:02:24,19	40 Viático y velar a los muertos	Cuando alguien estaba muy enfermo el cura le daba el viático, iban por la calle con velas rezando hasta la casa del enfermo. El velatorio se hacía en casa. Recuerda cuando murió su madre, el funeral era menos oscuro que el viático.
41	01:15:06,47	01:16:47,05	00:01:40,08	41 Los funerales	Ha conocido funerales por categorías. Se solían hacer comidas en los funerales para los parientes que venían de fuera, incluso a veces iban a un restaurante a comer y terminaban cantando jotas.
42	01:17:51,10	01:21:07,35	00:03:16,25	42 Proceso de elaboración del pan 1	El oficio de panadero no ha cambiado mucho, su padre empezó con un horno moruno de piedra con una plataforma giratoria, la leña se metía dentro del horno, se retiraba la leña y ahí se metía el pan. Este tipo de hornos todavía existen. En la panadería vieja se hacía todo a mano.
43	01:21:07,35	01:23:16,25	00:02:08,40	43 Proceso de elaboración del pan 2	Siempre trabajaban de noche, empezaban a la una de la mañana. El proceso era amasar, darle la forma y dejar fermentar unas tres horas.
44	01:23:16,25	01:25:24,31	00:02:08,06	44 Tipos de hornos de pan	El horno de leña era de tipo romano, vio un horno en Pompeya de 2000 años igual que el que tenía su padre en la cooperativa de Villava. Ahora tienen hornos de gasóleo o eléctricos, los de gasóleo son más económicos por el consumo energético.
45	01:25:24,31	01:29:07,47	00:03:43,16	45 Etapa de alcalde y cómo consiguieron la alcaldía	Él fue el primer alcalde pos-franquista en el año 79. Surgió entre gente que tenía ganas de organizar una candidatura con ganas de hacer algo diferente, se llamó candidatura Atarrabia, contra pronóstico consiguieron la alcaldía con más de 1200 votos y mayoría absoluta. En esa época hicieron campaña, la gente se empezaba a familiarizar con los mitines.
46	01:29:07,47	01:32:00,26	00:02:52,29	46 El inicio de legislatura con mayoría absoluta	Empezaron haciendo mitines en el frontón, se hablaba de temas muy variados. El tener la alcaldía era mucha responsabilidad, a pesar de tener la mayoría absoluta intentaban consensuar los temas con la oposición.
47	01:32:00,26	01:35:14,49	00:03:14,23	47 Cómo se encontraron el ayuntamiento	Se encontraron un ayuntamiento bastante bien trabajado, en general las cosas se habían hecho bien, era un ayuntamiento moderno con la idea de hacer cosas sociales para cambiar el pueblo. Se subvencionó el patronato para practicar deporte o la ikastola municipal, en general cosas positivas para el pueblo.

48	01:35:14,49	01:37:27,40	00:02:12,42	48 Las propuestas que sacaron adelante	Lo que se propusieron realizar lo hicieron, en general lo que se pudo se hizo, siendo muy dinámicos con personas muy competentes. Se liberalizó el sistema educativo, en lo que pudieron dieron aires nuevos.
49	01:37:27,40	01:39:59,26	00:02:31,36	49 Baremo de contrataciones e ikastola pública	En esa época el ayuntamiento elegía a los profesores, ellos pusieron un baremo para que no hubiera engaño. Con el tema de la ikastola hubo algunos detractores, pero ellos lo argumentaron porque era una inversión en educación para el pueblo. El local en el que empezaron era algo precario, pero se compensó con la ilusión que tenían con ese modelo educativo.
50	01:39:59,26	01:43:23,48	00:03:24,22	50 Cómo se montó la primera aula de la ikastola pública	Montaron una clase para la ikastola pública entre los que se quedaron fuera en la ikastola privada y otros que tenían ganas de lanzar ese nuevo proyecto. Esa ilusión compartida les daba un plus que te compensaba todas las trabas posibles. En ese proyecto no se opusieron ni los independientes del ayuntamiento. Ellos apostaron por ese modelo y tuvieron que tratar con el Ministerio de Educación.
51	01:43:23,48	01:44:34,43	00:01:10,45	51 Comparación entre la política de antes y la actual	Antes había más cuórum en ciertos temas de los que hoy en día es imposible ponerse de acuerdo.
52	01:44:34,43	01:48:47,01	00:04:12,08	52 El mejor momento de sus cuatro años en el ayuntamiento	El momento más grato de esos cuatro años de alcaldía fue cuando entraron a formar parte de la Mancomunidad. Era una situación en la que se podía conseguir una subvención para cambiar todas las tomas de entrada de agua de las casas que eran de plomo y estaban desde hace muchos años, fue el momento más gratificante ya que era una cosa buena con un gasto excesivo. Algun vecino se quejó por esas obras, pero era el típico que siempre se queja de todo y solo lo hacía por llevar la contraria.
53	01:48:47,01	01:52:05,13	00:03:18,12	53 El peor momento de su época de alcalde de Villava 1	El peor recuerdo, puede ser cuando un capitán de la guardia civil le tiro de la mano de manera forzada en fiestas para izar la bandera española en el balcón del ayuntamiento. Él intentó hablar con el gobernador civil, cree que este le respetaba y consiguió que los guardias se retiraran. Pero tenían mal recuerdo por otras cargas de la guardia civil en conflictos laborales.
54	01:52:05,13	01:56:24,16	00:04:19,03	54 El peor momento de su época de alcalde de Villava 2	Le querían obligar a poner la bandera de España y un guardia civil le cogió la mano, fue un momento de coacción y el peor recuerdo de su época de alcalde. Ese mismo día vio cómo se llevaban detenidos a varios jóvenes del pueblo que solo había protestado, él dijo que si se los llevaban detenidos se suspendían las fiestas y consiguió que los soltaran.
55	01:56:24,16	01:58:40,41	00:02:16,25	55 Las fiestas de Villava de antaño y los kilikis	Las fiestas siempre han sido en la misma fecha. Su mejor momento que recuerda han sido los kilikis. Salía todas las mañanas a verlos, hoy en día les sigue gustando ir a verlos.
56	01:58:40,41	02:02:05,04	00:03:24,14	56 Un día de las fiestas y los puestos de la plaza	Las fiestas las organizaba el ayuntamiento, el alguacil era el encargado de llevar las orquestas. Por la mañana iban a las dianas, después a misa, solía haber algún coro. Durante el día había "tira-pichones", gente que vendía tabaco o alfarería, chucherías etc. Todo giraba en torno a la plaza. A la tarde baile hasta la noche, ellos pasaban el rato fastidiando a los que estaban bailando.
57	02:02:05,04	02:06:41,43	00:04:36,39	57 Diferentes actos del programa de fiestas	Las vacas no se pusieron en Villava hasta el año 77. Las casas se llenaban de muchos familiares que les visitaban. Los partidos de pelota atraían a mucha gente, porque en esa época era de los pocos sitios donde se jugaban partidos de pelota profesionales. Le hacía mucha ilusión ver la presencia de los invitados en su casa. El plato típico de las fiestas era el relleno, era lo más socorrido del momento. Existía la peña "Acatadearpa", el nombre venía de las iniciales de sus fundadores, aprendieron todos a tocar un instrumento.
58	02:06:41,43	02:07:42,34	00:01:00,41	58 Otras celebraciones durante el año	Durante el año se celebraba también la fiesta de San Andrés en noviembre, pero él no la vivió porque estudiaba fuera. Otra fue los 75 años de la Adoración Nocturna.
59	02:07:42,34	02:11:47,10	00:04:04,26	59 Anécdotas de su padre durante la guerra y cómo se salvó de ser detenido	La guerra civil no la vivió, pero algo le contaron. Su padre no fue a la guerra, le oía contar que una vez le paró la policía y le preguntaron porque no estaba en el frente. Él ha oido que en Villava la retaguardia fue muy dura, especialmente cuando llegaba un muerto del lado nacional, el cura se encrespaba y calentaba a la gente. A su padre como había tenido relación con el batzoki de Villava, alguno le señaló por eso. Se salvó por la relación que tenía él y su trabajo con el pueblo. Le respetaron la vida a condición de sacarse carné de la Falange.
60	02:11:47,10	02:12:37,11	00:00:50,01	60 Funerales de los muertos en el frente	Cuando traían alguno muerto del frente tenían que ir obligatoriamente al funeral.
61	02:12:37,11	02:16:52,07	00:04:14,46	61 Posguerra y problemas para comprar harina	En la posguerra hubo una especie de entente que a su padre le arruinó mucho. Pasaba que la harina que compraba de estraerla era muy cara y perdía dinero, la del gobierno era más barata, se usaba para hacer pan negro. Tenían que tener cuidado con la guardia civil porque les paraban y si les pillaba se tenían que escapar, aunque los guardias eran también clientes y a veces hacían la vista gorda. El hecho de ser el panadero les hacía tener buen trato con todos, incluidos los guardias.